

**Njemačka-Wuppertal: Usluge čišćenja zgrada**  
**OJ S 141/2021 23/07/2021**  
**Obavijest o nadmetanju**  
**Usluge**

**Pravna osnova:**

Direktiva 2014/24/EU

---

**Odjeljak I: Javni naručitelj**

**I.1. Naziv i adrese**

Službeni naziv: Wupperverband

Poštanska adresa: Untere Lichtenplatzer Straße 100

Mjesto: Wuppertal

NUTS kod: DEA1A Wuppertal, Kreisfreie Stadt

Poštanski broj: 42289

Država: Njemačka

E-pošta: [zkv@wupperverband.de](mailto:zkv@wupperverband.de)

Telefon: +49 202-583-0

**Internetska(-e) adresa(-e):**

Glavna adresa: [www.wupperverband.de](http://www.wupperverband.de)

**I.3. Komunikacija**

Dokumentacija o nabavi dostupna je besplatno i može joj se u potpunosti pristupiti izravno i neograničeno na: [https://vergabe.brw-haan.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=\\_Details&TenderOID=54321-Tender-17a32e4f15a-6468a2d0cb7bb15e](https://vergabe.brw-haan.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-17a32e4f15a-6468a2d0cb7bb15e)

Dodatne informacije dostupne su na prethodno navedenoj adresi

Ponude ili zahtjevi za sudjelovanje moraju se podnijeti elektronički na: <https://vergabe.brw-haan.de/NetServer>

Za elektroničku komunikaciju potrebno je upotrebljavati alate i uređaje koji nisu općenito dostupni. Moguć je besplatan, neograničen, potpun i izravan pristup tim alatima i uređajima na: <https://vergabe.brw-haan.de/>

**I.4. Vrsta javnog naručitelja**

Druga vrsta: Körperschaft des öffentlichen Rechts

**I.5. Glavna djelatnost**

Druga djelatnost: Wasserwirtschaft

---

**Odjeljak II: Predmet**

**II.1. Opseg nabave**

**II.1.1. Naziv**

Unterhalts- und Glasreinigung Hauptverwaltung

Referentni broj: WV-2021-0029

**II.1.2. Glavna CPV oznaka**

90911200 Usluge čišćenja zgrada

**II.1.3.**

## **Vrsta ugovora**

Usluge

### **II.1.4. Kratak opis**

Unterhalts- und Glasreinigung Hauptverwaltung.

### **II.1.5. Procijenjena ukupna vrijednost**

### **II.1.6. Podaci o grupama**

Ovaj ugovor podijeljen je na grupe: da  
Ponude se mogu podnijeti za sve grupe

## **II.2. Opis**

### **II.2.1. Naziv**

Unterhaltsreinigung  
Grupa br.: 1

### **II.2.2. Dodatne šifre CPV-a**

90910000 Usluge čišćenja

### **II.2.3. Mjesto izvršenja**

NUTS kod: DEA1A Wuppertal, Kreisfreie Stadt

### **II.2.4. Opis nabave**

Unterhaltsreinigung Hauptverwaltung.

### **II.2.5. Kriteriji za dodjelu**

Niže navedeni kriteriji  
Cijena

### **II.2.6. Procijenjena vrijednost**

### **II.2.7. Trajanje ugovora, okvirnog sporazuma ili dinamičkog sustava nabave**

Početak: 01/01/2022 Završetak: 31/12/2023

Ovaj ugovor podložan je obnavljanju: da

Opis obnavljanja:

Eine Verlängerungsoption um weitere 2 Jahre ist möglich.

### **II.2.10. Podaci o varijantama**

Varijante su dopuštene.: ne

### **II.2.11. Podaci o opcijama**

Opcije: ne

### **II.2.13. Podaci o fondovima Europske unije**

Nabava je povezana s projektom i/ili programom koji se financira iz fondova Europske unije: ne

### **II.2.14. Dodatni podaci**

## **II.2. Opis**

### **II.2.1. Naziv**

Glasreinigung  
Grupa br.: 2

### **II.2.2.**

## **Dodatne šifre CPV-a**

90911300 Usluge čišćenja prozora

### **II.2.3. Mjesto izvršenja**

NUTS kod: DEA1A Wuppertal, Kreisfreie Stadt

### **II.2.4. Opis nabave**

Glasreinigung Hauptverwaltung.

### **II.2.5. Kriteriji za dodjelu**

Niže navedeni kriteriji

Cijena

### **II.2.6. Procijenjena vrijednost**

### **II.2.7. Trajanje ugovora, okvirnog sporazuma ili dinamičkog sustava nabave**

Početak: 01/01/2022 Završetak: 31/12/2023

Ovaj ugovor podložan je obnavljanju: da

Opis obnavljanja:

Eine Verlängerungsoption um weitere 2 Jahre ist möglich.

### **II.2.10. Podaci o varijantama**

Varijante su dopuštene.: ne

### **II.2.11. Podaci o opcijama**

Opcije: ne

### **II.2.13. Podaci o fondovima Europske unije**

Nabava je povezana s projektom i/ili programom koji se financira iz fondova Europske unije: ne

### **II.2.14. Dodatni podaci**

## **Odjeljak III: Pravni, gospodarski, financijski i tehnički podaci**

---

### **III.1. Uvjeti sudjelovanja**

#### **III.1.2. Ekonomska i financijska sposobnost**

Popis i kratki opis kriterija za odabir:

— Eigenerklärung zur Leistungsfähigkeit,

— Eigenerklärung zur Zuverlässigkeit,

Die Eigenerklärungen sind in den Vertragsunterlagen, sowie unter folgendem Link zu finden: „<http://wupperverband.de> unter Ausschreibungen & E-Vergabe“.

Diese sind mit dem Angebot ausgefüllt und unterschrieben/signiert einzureichen.

#### **III.1.3. Tehnička i stručna sposobnost**

Popis i kratki opis kriterija za odabir:

— Eigenerklärung zur Leistungsfähigkeit,

— Eigenerklärung zur Zuverlässigkeit,

Die Eigenerklärungen sind in den Vertragsunterlagen, sowie unter folgendem Link zu finden: „<http://wupperverband.de> unter Ausschreibungen & E-Vergabe“.

Diese sind mit dem Angebot ausgefüllt und unterschrieben/signiert einzureichen.

## **Odjeljak IV: Postupak**

---

## **IV.1. Opis**

### **IV.1.1. Vrsta postupka**

Otvoreni postupak

### **IV.1.3. Podaci o okvirnom sporazumu ili dinamičkom sustavu nabave**

### **IV.1.8. Podaci o Sporazumu o javnoj nabavi (GPA)**

Nabava je obuhvaćena Sporazumom o javnoj nabavi: ne

## **IV.2. Administrativni podaci**

### **IV.2.2. Rok za dostavu ponuda ili zahtjeva za sudjelovanje**

Datum: 24/08/2021 Lokalno vrijeme: 10:00

### **IV.2.3. Procijenjeni datum slanja poziva na dostavu ponuda ili na sudjelovanje odabranim natjecateljima**

### **IV.2.4. Jezici na kojima se mogu dostaviti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje**

Njemački

### **IV.2.6. Minimalni rok valjanosti ponude**

Ponuda mora biti valjana do: 24/09/2021

### **IV.2.7. Uvjeti za otvaranje ponuda**

Datum: 24/08/2021 Lokalno vrijeme: 10:00

Podaci o ovlaštenim osobama i postupku otvaranja: Entfällt

## **Odjeljak VI: Dopunski podaci**

---

### **VI.1. Podaci o obnavljanjima**

Ova nabava će se ponavljati.: ne

### **VI.2. Podaci o elektroničkim tijekovima rada**

Upotrebljavat će se elektroničko naručivanje

Prihvaćaju se elektronički računi

Upotrebljavat će se elektroničko plaćanje

### **VI.3. Dodatni podaci**

### **VI.4. Postupci pravne zaštite**

#### **VI.4.1. Tijelo nadležno za postupak pravne zaštite**

Službeni naziv: Vergabekammer Rheinland, Bezirksregierung Düsseldorf (Spruchkörper)

Poštanska adresa: Am Bonneshof 35

Mjesto: Düsseldorf

Poštanski broj: 40474

Država: Njemačka

#### **VI.4.3. Postupak pravne zaštite**

Detaljnji podaci o roku(-ovima) za postupke pravne zaštite:

Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

## **VI.5. Datum slanja ove obavijesti**

20/07/2021